

# YAMADA

## Operating Instructions

Français

# DVD PLAYER

## DVD 2600



# Table des Matières

<b>Mesures de Sécurité</b> .....	01
<b>Introduction</b>	
Panneau frontal .....	05
Panneau arrière .....	05
Écran d’Affichage .....	06
Fonctions de la télécommande .....	07
Préparation de la télécommande .....	07
<b>Mettre en Service</b>	
Connecte à la Télévision .....	08
La Sortie d’Audio Numérique .....	09
Utilisation de la Télécommande .....	09
<b>Opération de base</b>	
Lecture d’un DVD .....	10
Opération du Plateau frontal .....	10
<b>Opération Spéciale</b>	
Qu’est-ce que le MP3? .....	11
Opération de MP3 .....	11
Qu’est-ce que le JPEG? .....	12
Lecture de vos dossiers JPEG .....	12
<b>Configuration du Système</b> .....	13
Page Générale .....	13
Page Réglage Haut Parleurs .....	14
Config Dolby Digital .....	14
Page De Config Vidéo .....	14
Page Préférences .....	15

Les spécifications sont basées sur les dernières informations disponibles au moment de l'impression et sont sujettes à modifications sans préavis.

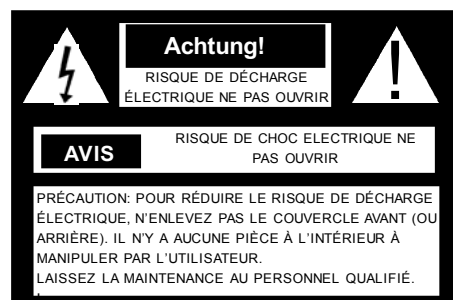
# Mesures de sécurité



Le symbole de l'éclair dont la pointe finit en flèche dans un triangle équilatéral est destiné à avertir l'utilisateur de la présence de "tension dangereuse" non isolée dans l'enveloppe du produit qui pourrait être d'une magnitude suffisante pour constituer un risque de décharge électrique pour les personnes.



Le point d'exclamation dans un triangle équilatéral est destiné à avertir l'utilisateur qu'il est important de consulter le mode d'emploi et de maintenance (d'entretien) qui se trouve dans la documentation qui accompagne l'appareil.



**AVIS:** N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU L'HUMIDITÉ, À CAUSE DU GRAND RISQUE DE FEU OU DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, N'OUVREZ PAS L'APPAREIL; ILY A DE LA HAUTE TENSION DANGEREUSE À L'INTÉRIEUR DE L'APPAREIL. CETTE OPÉRATION EST STRICTEMENT RÉSERVÉE AU PERSONNEL QUALIFIÉ.

**PRÉCAUTION:** POUR ÉVITER LA DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, METTEZ LA FICHE LARGE DE LA PRISE DE COURANT EN FACE DE LA FENTE LARGE ET ENFONCEZ COMPLÈTEMENT.

**ATTENTION:** POUR ÉVITER LES DÉCHARGES ÉLECTRIQUES, INTRODUIRE LA FICHE LA PLUS LARGE DE LA PRISE DANS LA FENTE CORRESPONDANTE DE LA PRISE ET POUSSER JUSQU'AU FOND.

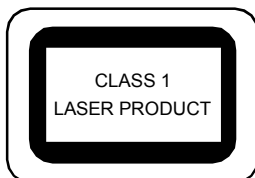
**PRÉCAUTION:** Ce lecteur de vidéo disques numériques utilise un système laser. Pour éviter une exposition directe au rayon laser, n'essayez pas d'ouvrir l'appareil. La radiation laser est visible en cas d'ouverture et de manipulation du dispositif de sécurité. L'exécution de processus ou l'utilisation de des commandes ou des réglages de façon différente de celle qui est spécifiée, peut provoquer une exposition dangereuse aux radiations. **NE REGARDER PAS FIXEMENT LE RAYON.**

Pour assurer une utilisation correcte de ce produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le conserver pour le consulter dans le futur. Si l'appareil avait besoin d'être révisé, contactez un service de maintenance autorisé ou contactez Umax. L'ouverture du couvercle est strictement réservée au personnel de maintenance qualifié.

**AVIS DU FCC:** Cet appareil a été testé et il a été établi qu'il est conforme aux limites fixées pour les appareils numériques de classe B. Conformément aux normes du FCC (COMMISSION FÉDÉRALE AMÉRICAINE AUX COMMUNICATIONS), Section 15. Ces limites sont destinées à fournir une protection raisonnable contre les interférences nocives dans une installation résidentielle.

Cet appareil produit, utilise et émet des ondes de fréquence radio et s'il n'est pas installé et utilisé en suivant le mode d'emploi, il peut causer des interférences nocives dans la communication radio. Néanmoins, ceci ne garantit pas que des interférences n'aient pas lieu dans une installation donnée. Si cet appareil produit des interférences dérangeantes dans la réception de la radio ou la télévision, ce qui peut être vérifié en allumant et éteignant l'appareil, nous conseillons à l'utilisateur d'essayer de corriger les interférences en prenant une des mesures suivantes:

- Réorientez ou déplacez l'antenne réceptrice.
- Augmentez la distance de séparation entre l'appareil et le récepteur.
- Branchez l'appareil dans une prise sur un circuit différent de celui où est branché le récepteur.
- Demandez conseil à votre fournisseur ou à un technicien radio/TV expérimenté.



Avis FCC: Pour assurer une conformité continue (par exemple: n'utiliser que des câbles blindés pour l'interface que l'on connectera à l'ordinateur ou aux périphériques), tout changement ou modification apportés à cet appareil, non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peut annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

À utiliser par le client:

Dans les espaces prévus ci-dessous, marquez le modèle et le numéro de série qui se trouvent sur le panneau arrière de votre lecteur vidéo DVD. Veuillez conserver ces informations pour les consulter dans le futur.

N° modèle \_\_\_\_\_ N° série \_\_\_\_\_

**PRÉCAUTION:** L'exécution de processus ou l'utilisation des commandes ou des réglages de façon différente de celle qui est spécifiée, peut provoquer une exposition dangereuse aux radiations.

Veuillez étudier ce mode d'emploi consciencieusement et gardez-le toujours à proximité. Il y a, néanmoins, quelques précautions d'installation et de fonctionnement dont vous devez être informé.

1. Lisez les instructions - Vous devez lire toutes les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant de faire fonctionner l'appareil.
2. Gardez le mode d'emploi - Les consignes de sécurité et le mode d'emploi doivent être conservés pour leur utilisation dans le futur.
3. Tenez compte des avis - Vous devez suivre tous les avis sur l'appareil et dans le mode d'emploi.
4. Suivez les instructions - Vous devez suivre toutes les instructions quant au fonctionnement et à l'utilisation de l'appareil.
5. Nettoyage - Débranchez l'appareil de la prise murale avant de procéder au nettoyage. N'utilisez pas de nettoyeur liquide ou en aérosol. Utilisez plutôt un chiffon humide.  
Exception: un produit qui est destiné à fonctionner de façon ininterrompue et qui pour une raison précise (comme par exemple la possibilité de perdre le code d'autorisation pour un convertisseur de télévision par câble) ne doit pas être débranché par l'utilisateur ni pour le nettoyage ni pour rien d'autre, peut exclure la référence au débranchement de l'appareil dans la description du nettoyage, qui est requise dans tous les autres cas dans 131.8(5).
6. Accessoires - N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant du produit car cela peut être dangereux.
7. Eau et humidité - N'utilisez pas cet appareil près de l'eau - par exemple, près d'une baignoire, d'une cuvette, de l'évier de la cuisine ou d'un baquet; dans un sous-sol humide ou près d'une piscine ou similaire.
8. Supports - Ne placez pas cet appareil sur un chariot, guéridon, trépied, support ou table qui ne soient pas bien stables. L'appareil pourrait tomber, ce qui provoquerait des blessures graves sur un enfant ou un adulte et abîmerait sérieusement l'appareil. N'utilisez cet appareil qu'avec des chariots, guéridons, trépieds, supports ou tables recommandés par le fabricant ou bien vendus avec l'appareil. Tout montage de l'appareil sur des supports doit se faire en suivant les instructions du fabricant et en utilisant les accessoires de montage recommandés par le fabricant.
9. La combinaison appareil-chariot doit être déplacée avec d'extrêmes précautions. Des arrêts brutaux, une trop forte poussée ou des surfaces inégales peuvent faire renverser l'ensemble appareil-chariot.
10. Ventilation - les rainures et les ouvertures de l'enveloppe de l'appareil servent à le ventiler, à assurer son fonctionnement correct et à l'empêcher de surchauffer, c'est pourquoi ces ouvertures ne doivent pas être bloquées ni couvertes. Les ouvertures ne doivent jamais être bloquées en plaçant l'appareil sur un lit, sofa, tapis ou toute autre surface similaire. Cet appareil ne doit pas être placé dans une installation encastrée comme une bibliothèque ou un casier à moins qu'il y ait une ventilation adéquate ou que l'on ait suivi les instructions du fabricant.
11. Alimentation électrique - ce produit ne doit fonctionner qu'avec le type d'alimentation électrique indiqué sur l'étiquette. Si vous n'êtes pas sûr du type d'alimentation électrique de votre maison, consultez votre fournisseur ou votre compagnie d'électricité. Pour les produits qui doivent fonctionner avec des piles ou avec d'autres sources d'alimentation, consultez le mode d'emploi.
12. Mise à la terre ou polarisation - Cet appareil peut être doté d'une prise de courant alternatif polarisée (une prise ayant une fiche plus large que l'autre). Cette prise ne rentrera dans la prise femelle murale que d'une façon. Ceci est une mesure de sécurité. Si vous n'arrivez pas à rentrer complètement la prise dans les trous essayez à nouveau en tournant la prise. Si la prise ne rentre toujours pas, contactez votre électricien pour qu'il remplace votre prise murale obsolète. N'annulez pas la fonction de sécurité de la prise polarisée. Avertissements complémentaires - Cet appareil est muni d'une prise électrique à trois fils avec mise à la terre, une prise munie d'une troisième fiche (la terre). Cette prise ne rentrera que dans une prise femelle murale avec mise à la terre. Ceci est une mesure de sécurité. Si vous n'arrivez pas à enfoncer la prise dans la prise femelle murale, contactez votre électricien pour qu'il remplace votre prise murale obsolète. N'annulez pas la fonction de sécurité de la prise avec mise à la terre.
13. Protection des câbles électriques - Vous devrez faire passer les câbles d'alimentation électrique de façon à ce qu'on ne marche pas dessus et qu'il ne soient pas pincés par des objets placés sur ou contre eux. Prenez particulièrement soin des câbles aux points de contact avec les prises mâles, les prises femelles et l'appareil.
14. Prise de branchement protectrice - Ce produit est muni d'une prise de branchement protégée contre les surcharges. Ceci est une mesure de sécurité. Consultez le manuel d'instructions pour remplacer ou remettre en marche le dispositif protecteur. S'ils' avère nécessaire de remplacer la prise, assurez-vous que le technicien d'entretien utilise la prise de remplacement spécifiée par le fabricant et qu'elle est munie de la même protection contre les surcharges que la prise d'origine.
15. Mise à la terre de l'antenne extérieure - Si l'appareil est connecté à un système d'antenne ou de câble extérieur, assurez-vous que le système d'antenne ou de câble soit mis à terre de façon à fournir quelque protection contre les surtensions et les charges d'électricité statique accumulée.

L'article 810 du Code National de l'Électricité, ANSI/NFPA 70, fournit des informations concernant la mise à la terre adéquate du mât et de la structure de support, la mise à la terre du câble d'entrée à l'unité de décharge de l'antenne, la dimension des conducteurs de mise à la terre, l'emplacement de l'unité de décharge de l'antenne, la connexion aux électrodes de mise à la terre et les caractéristiques requises pour l'électrode de mise à la terre. Voir Schéma 131.1.

16. Foudre - Pour une protection supplémentaire de l'appareil pendant les orages, ou lorsque l'appareil est laissé sans surveillance et n'est pas utilisé pendant longtemps, débranchez-le de la prise murale et déconnectez le système d'antenne ou de câble. Cette mesure évitera que l'appareil ne soit endommagé par la foudre et les surtensions électriques.
17. Lignes électriques - Un système d'antenne extérieur ne doit pas être placé à proximité de lignes électriques aériennes ou d'autres circuits d'éclairage ou d'alimentation électrique, ni à un endroit d'où elle pourrait tomber sur ce type de lignes ou de circuits électriques. Lors de l'installation d'un système d'antenne extérieure, prenez des précautions extrêmes pour ne pas toucher lesdites lignes ou circuits électriques car cela pourrait provoquer la mort.
18. Surcharge - Ne surchargez pas les prises murales, ni les rallonges, ni les prises multiples car cela pourrait provoquer un risque de feu ou de décharge électrique.
19. Introduction de liquides et d'objets - N'introduisez jamais d'objets quels qu'ils soient dans cet appareil à travers les ouvertures, car ils pourraient toucher des points de haute tension ou court-circuiter des pièces ce qui pourrait provoquer un feu ou une décharge électrique. Ne jamais verser de liquide quel qu'il soit à l'intérieur de l'appareil.
20. Maintenance - N'essayez pas d'exécuter vous-même la maintenance de l'appareil, car le fait d'ouvrir ou d'enlever les couvertures peut vous exposer à des tensions dangereuses ou d'autres dangers. Laissez toute la maintenance au personnel de maintenance qualifié.
21. Dégâts nécessitant une réparation - Débranchez l'appareil de la prise murale et faites-le réparer par du personnel de maintenance qualifié dans les cas suivants:
  - a. Lorsque le câble ou la prise d'alimentation électrique sont détériorés.
  - b. Lorsque du liquide a été versé, ou des objets sont tombés dans l'appareil.
  - c. Lorsque le produit a été exposé à la pluie ou à l'eau.
  - d. Lorsque l'appareil ne fonctionne pas correctement en suivant le mode d'emploi. Ne réglez que les commandes spécifiquement indiquées dans le mode d'emploi; un réglage inopportun du reste des commandes pourrait entraîner de sérieux dégâts. Il serait alors nécessaire qu'un technicien qualifié exécute un travail considérable pour que l'appareil retrouve son fonctionnement normal.
  - e. Lorsque l'on a laissé tomber l'appareil ou qu'il a été endommagé en quelque façon que ce soit, et
  - f. Lorsque vous observez un changement important dans le fonctionnement de l'appareil - ceci indique qu'il a besoin de maintenance.
22. Pièces de rechange - lorsque des pièces de rechange sont nécessaires, assurez-vous que le technicien de maintenance utilise les pièces de rechange spécifiées par le fabricant ou qu'elles ont les mêmes caractéristiques que les pièces d'origine. Des pièces de rechange non autorisées peuvent provoquer le feu, des décharges électriques ou d'autres dangers.
23. Vérification de sécurité - Après avoir achevé quelque maintenance ou réparation que ce soit sur l'appareil, demandez au technicien de maintenance de procéder aux vérifications de sécurité pour constater si l'appareil fonctionne correctement.
24. Montage sur le mur ou au plafond - Si vous décidez d'installer l'appareil sur le mur ou au plafond, respectez les instructions fournies par le fabricant.
25. Chaleur - L'appareil doit être placé loin des sources de chaleur telles que les radiateurs, bouches d'air chaud, poêles ou autres produits (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.

# L'Introduction

Votre lecteur vidéo DVD est un lecteur de vidéo disques numériques conformes au standard universel vidéo DVD. Avec ce lecteur, vous pourrez apprécier des films long métrage avec une qualité d'image véritablement cinématographique et un son multicanaux.

Les caractéristiques uniques de ce lecteur compact comprennent une sortie S-vidéo, la sélection de la langue de la bande sonore et du sous-titrage et des différents angles de prise de vue (cela dépend du disque). En plus, le Contrôle Parental vous permet de décider quels disques vos enfants peuvent voir. Votre lecteur admet les CD audio et les nouveaux formats MP3, JPEG et les CD d'images (Picture CD) de Kodak.

Vous trouverez votre lecteur remarquablement facile à utiliser, grâce à la télécommande sans fil et l'affichage que vous voyez sur l'écran de votre TV.



## DÉBALLAGE

Lorsque vous transporterez le lecteur vidéo DVD, le carton et l'emballage de transport d'origine vous seront très utiles. Pour une protection maximale, emballez à nouveau l'appareil tel qu'il avait été emballé à l'usine.

Tout d'abord vérifiez et identifiez le contenu de votre paquet de lecteur vidéo DVD, dont vous trouverez la liste ci-dessous:

- lecteur vidéo DVD
- télécommande
- 3 câbles RCA (1 jaune, 1 rouge et 1 blanc)
- mode d'emploi
- piles de type AA (2)

## ABOUT THIS MANUAL

Ce manuel explique les notions de bases de ce lecteur DVD. Certains DVD sont fait de tel manière que l'utilisation des fonctions peuvent être limitées. Il se peut que certaines fonctions ne marchent pas. Referer vous à la notice du disque.

- ⊗ Cela peut apparaitre sur votre écran de télévision.
- ⊗ Cela signifie que l'action demandée ne peut être réaliser par le lecteur DVD.

## NOTES ON REGIONAL NUMBERS

Les lecteurs DVD sont repertoriés par zone. Your DVD video  
Votre lecteur DVD est configuré pour la Zone 2.



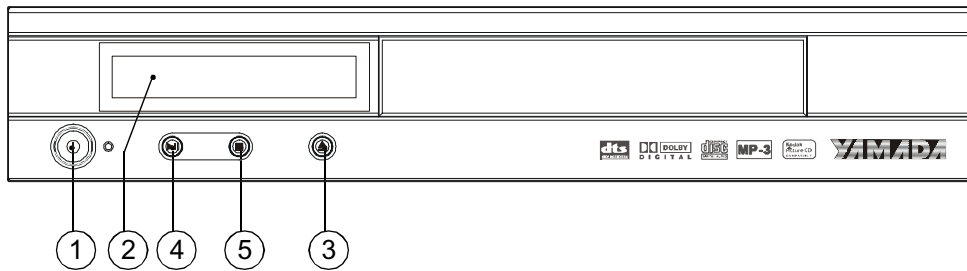
## TYPE OF TV SYSTEM

Connecter ce lecteur DVD à une TV compatible avec le system PAL/3.58 NTSC .

# Introduction

Cette section décrit un Lecteur de DVD de performance élevé de plein-fonction commandé par microprocesseur qui permet également à ses utilisateurs de placer leurs propres réglages dans la mémoire par l'intermédiaire de réglage externe. Le statut de réglage est indiqué sur l'écran.

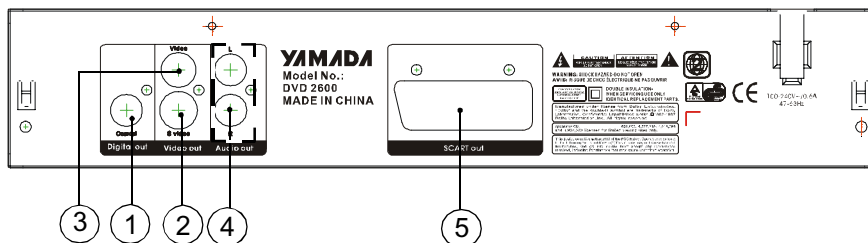
## Tableau Avant



- (1) COMMUTATEUR                      (2) ÉCRAN D'AFFICHAGE  
(3) OUVRIR/FERMER                  (4) LECTURE/PAUSE                  (5) ARRÊTER

## Tableau Arrière

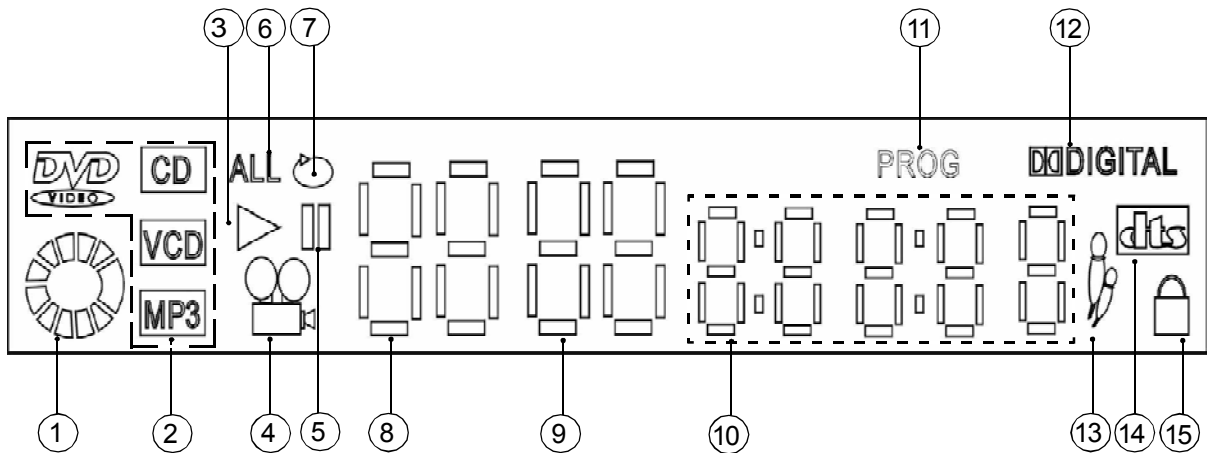
### 5.1 Canaux (Component) et Peritel



- (1) SORTIE COAXIAL                      (2) SORTIE S-VIDEO  
(3) SORTIE COMPOSITE                  (4) SORTIE SONORE STÉRÉO  
(5) SORTIE Péritel

# Introduction

## Écran d’Affichage

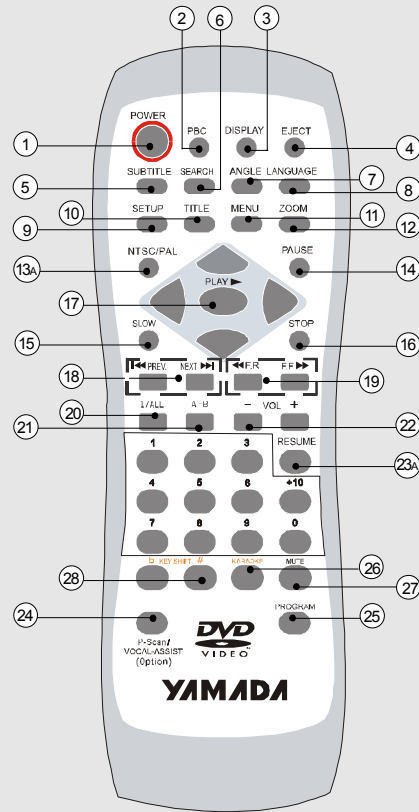
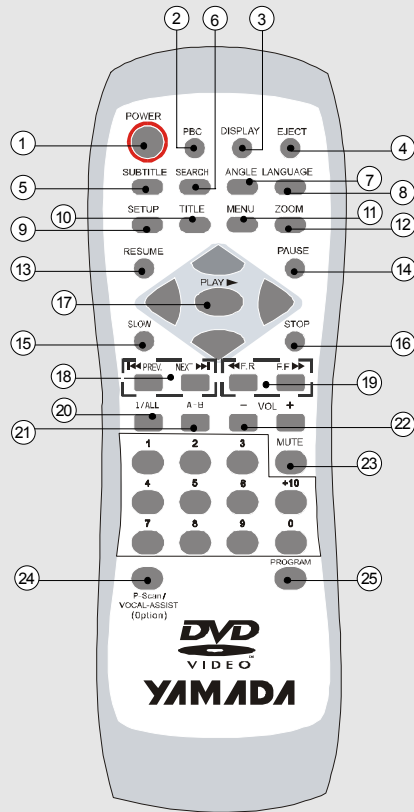


- |                          |                     |                        |
|--------------------------|---------------------|------------------------|
| (1) LECTURE              | (2) DISQUE COURANT  | (3) FONCTIONNER        |
| (4) ANGLE                | (5) PAUSE           | (6) RÉPÉTER TOUT       |
| (7) RÉPÉTER UNE CHAPITRE | (8) NUMÉRO DE TITRE | (9) NUMÉRO DE CHAPITRE |
| (10) TEMPS               | (11) PROGRAMME      | (12) DOLBY NUMÉRIQUE   |
| (13) KARAOKE (Option)    | (14) DTS (Option)   | (15) COMMANDE DIVISÉE  |



# Introduction

## Fonctions de la Télécommande

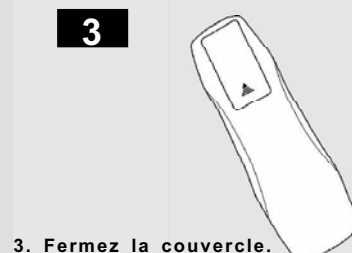
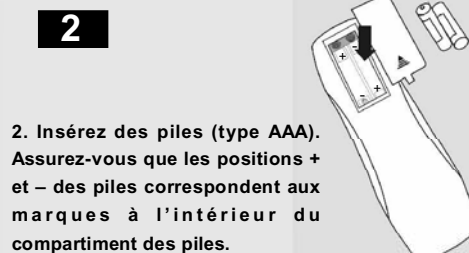


(FÜR KARAOKE FUNKTION)

- |   |   |                                      |                       |
|---|---|--------------------------------------|-----------------------|
| (1) POWER (MARCHET/ARRÊT)                           | (2) PBC   | (3) DISPLAY (AFFICHAGE)              | (4) EJECT (ÉJECTER)   |
| (5) SUBTITLE (SOUS-TITRE)                           | (6) SEARCH (RECHERCHE)  | (7) ANGLE                            | (8) LANGUAGE (LANGUE) |
| (9) SETUP (DISPOSITION)                             | (10) TITLE (TITRE)  | (11) MENU                            | (12) ZOOM             |
| (13) RESUME (REPRENDRE)                             | (13A) NTSC/PAL (POUR LA FONCTION KARAOKE)                             | (14) PAUSE                           |                       |
| (15) SLOW (LENT)                                    | (16) STOP (ARRÊTER)   | (17) PLAY/ENTER (FONCTIONNER/ENTRER) |                       |
| (18) PREVIOUS/NEXT (PRÉCÉDENT/PROCHAIN)             | (19) F.F./F.R.  | (20) 1/ALL (1/TOUT)                  |                       |
| (21) A-B  | (22) VOL+/VOL-  | (23) MUTE (MUET)                     |                       |
| (23A) RESUME [REPRENDRE (POUR LA FONCTION KARAOKE)] | (24) P-SCAN [P-BALAYAGE (OPTION)]/VOCAL-ASSIST [AIDE-VOCALE (OPTION)] |                                      |                       |
| (25) PROGRAM (PROGRAMME)                            | (26) KARAOKE (POUR LA FONCTION KARAOKE)                               |                                      |                       |
| (27) MUTE [MUET (POUR LA FONCTION KARAOKE)]         | (28) KEY SHIFT [DÉPALCEMENT CLÉ (POUR LA FONCTION KARAOKE)]           |                                      |                       |

## Préparation de la Télécommande

Pour faire fonctionner le Lecteur de DVD, vous devez d'abord mettre des piles dans la télécommande.



# Connecte à la Télévision

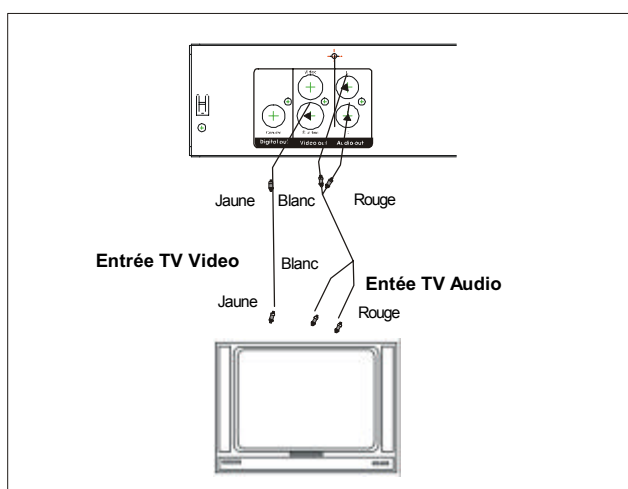
## Bon, Meilleur, le top

Pour connecter votre lecteur DVD à votre téléviseur.

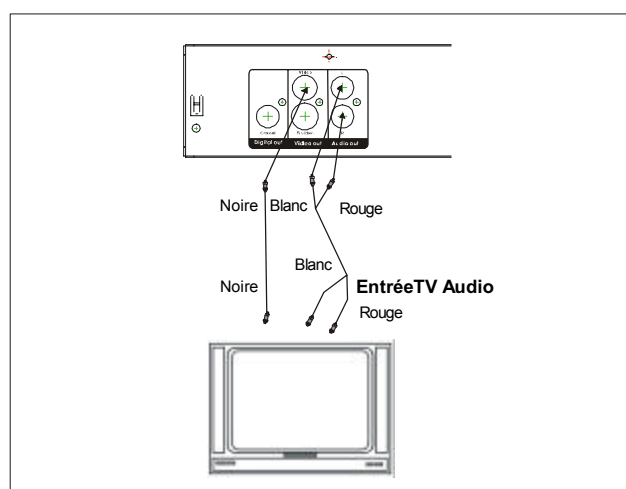
### • Comment connecter votre son

Depuis SETUP MENU, sélectionner "AUDIO OUTPUT" en "ANALOG".

## Bon



## Meilleur



*Connecter votre lecteur DVD avec un câble S Vidéo si votre TV est équipée d'une entrée S Vidéo. Ne connectez le câble jaune si vous utilisez le câble S Vidéo.*

- Il sera très utile de vous aider du manuel du téléviseur..
- Éteignez et débranchez tous les éléments si vous devez modifier des connexions.
- L'affichage de l'image sera déformé, si vous ne connectez pas directement votre lecteur DVD à un téléviseur car les disques DVD vidéo sont protégés par Macrovision.
- Par conséquent, si vous reliez à votre lecteur DVD à un magnétoscope (VCR), ou TV/VCR combiné, l'image sera déformée.

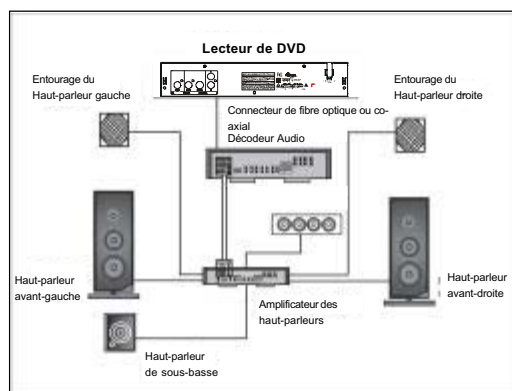
# Mise en Marche

## La Sortie d'Audio Numérique

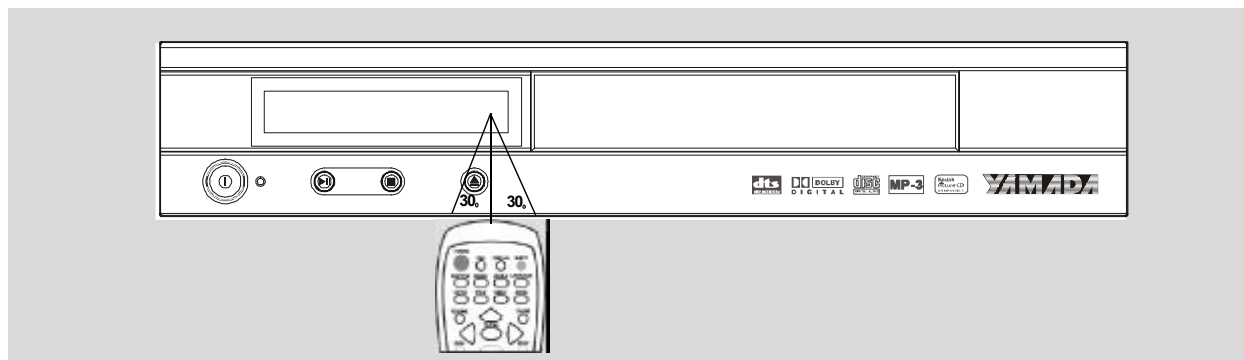
Si vous possédez un amplificateur qui décode le Dolby Digital/ DTS, reliez la sortie optique du lecteur DVD à votre amplificateur par l'intermédiaire d'un câble en fibre optiques.

Réglez ensuite la platine DVD à l'aide des menus à l'écran de façon à mettre SPDIF sur "ON".

Vous pouvez ensuite apprécier la qualité sonore originale du DVD. Le montage est comme suit .



## Opération du lecteur DVD avec la télécommande



La télécommande doit être dirigée au détecteur du Lecteur de DVD pendant l'utilisation de la télécommande.

**Distance:**

Maximum 7 m

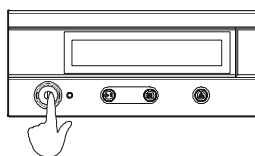
**Angle:**

Approximativement 30 degrés de chaque direction.

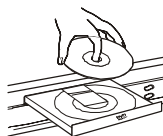
*\*N'exposez pas le lecteur directement au de rayons solaires ou d'appareillages d'éclairage. Le Lecteur de DVD fonctionnera mal dans ce cas.*

## Opération de Base

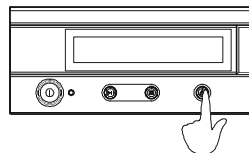
### Lecture d'un DVD



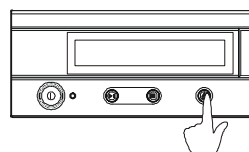
1. Allumez sur le Lecteur en pressant sur le bouton de Commutateur.



3. Insérez un disque

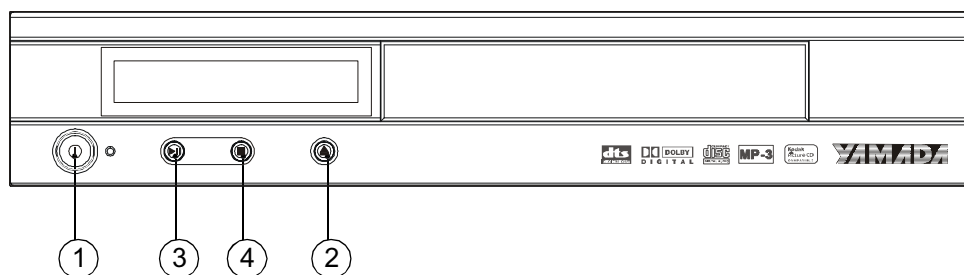


2. Appuyez sur le bouton Ejecter pour ouvrir la porte du plateau.



4. Appuyez sur le bouton Ejecter pour fermer la porte du plateau.

### Opération du Plateau Avant



#### 1. COMMUTATEUR

Brancher ou éteindre le lecteur

#### 3. EFFECTUER/PAUSE

Fonctionner ou interrompre momentanément le programme du disque

#### 2. OUVRIR/FERMER

Ouvrir ou fermer le plateau.

#### 4. ARRÊTER

Arrêter la lecture

# Opération Spéciale

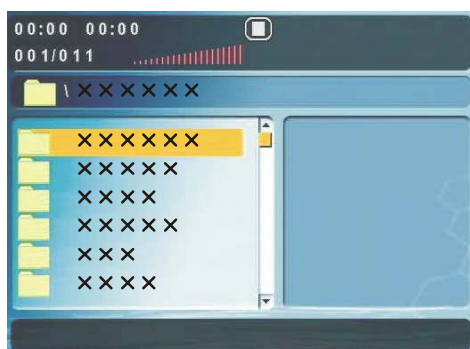
## Qu'est-ce que le MP3?

MP3 fait référence à un nouveau format de fichiers de musique que l'on peut obtenir sur Internet pour les lire. La popularité du téléchargement de musique des sites Web MP3 sur les ordinateurs personnels est croissante.

## Opération de MP3

1. Allumez la poste TV et insérez un CD MP3, le menu des fichiers MP3 apparaîtra sur l'écran quand le plateau a été fermé. **(dessin 1)**
2. Appuyez sur "5/6" pour choisir le fichier souhaité. **(dessin 1)**
3. Appuyez sur "PLAY/4" pour regarder la liste de MP3 du fichier choisi. Appuyez "PLAY/4" pour retourner à la page précédente. **(dessin 2)**
4. Appuyez sur "5/6" pour choisir le dossier MP3 souhaité. **(dessin 2)**
5. Appuyez sur "PLAY" pour effectuer la lecture du dossier MP3 choisi. **(dessin 3)**
6. Choisissez la marque "0" et appuyez sur "PLAY/4" pour retourner à la page précédente.
7. Vous pouvez aussi appuyer sur "PROGRAM" pour regarder tous les dossiers MP3 du disque, ensuite, appuyez sur "5/6" pour choisir le dossier MP3 souhaité et appuyez sur "PLAY" pour effectuer la lecture du dossier MP3 choisi. **(dessin 4)**
8. Appuyez sur "." ou "9" pour aller à la page prochaine/précédente.
9. Appuyez sur "1/ALL" pour choisir les différents modes de lecture, allant de Seul, Répéter le fichier, Fichier, Mixte, Aléatoire au Répéter Un.

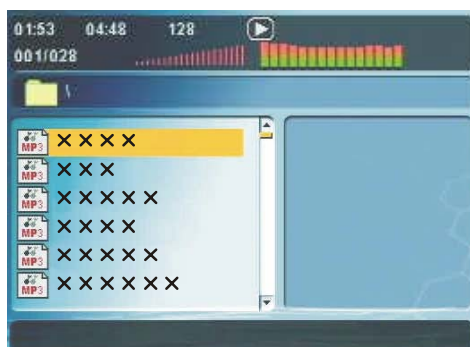
(dessin 1)



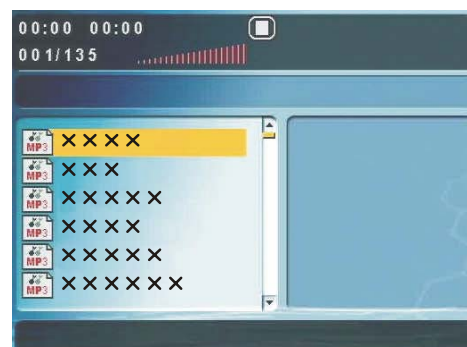
(dessin 2)



(dessin 3)



(dessin 4)



- Le symbol "0" devant le nom d'un dossier signifie que c'est un fichier, et non pas un dossier MP3.
- Le symbol "MP3" devant le nom d'un dossier que c'est un dossier MP3.

# Opération Spéciale

## Qu'est-ce que le JPEG

JPEG est le sigle correspondant à 'Joint Photographic Experts Group'. Il s'agit d'un groupe d'experts nommés pour produire des normes pour le codage d'images en teintes continues. La norme de JPEG la plus connue est la IS 10918-1 (ITU-T T.81), qui est la première d'une série de normes à plusieurs parties pour la compression d'images fixes. Celle-ci vous permet de créer des fichiers (comme par exemple des photos, des dessins, et la plupart des objets graphiques prédessinés ou "clip-art") qui peuvent être archivés sur un CD enregistrable pour les lire ensuite sur le modèle AD-1600/1700M, l'ordinateur, ou sur le web. Pour plus d'information sur les JPEG, veuillez visiter le site [www.jpeg.org](http://www.jpeg.org)

## Lecture de vos dossiers JPEG

### Présentation normale diaporama

Lorsqu'un disque JPEG est chargé dans le lecteur, un menu apparaît sur l'écran. Dans le Play Mode (mode lecture) qui se trouve dans le menu, choisissez l'option "FOLDER" (dossier) à l'aide des touches de direction. Chaque image dans le répertoire actif sera affichée de manière consécutive suivant une présentation type diaporama et sera mise à l'échelle de façon à occuper la plus grande partie de votre écran de télévision. Vous disposez de douze modes de "transition" pour le diaporama. Le lecteur vous offre seize modes de "transition" de projection de diapositives. Utilisez le bouton de "**PROGRAM**" pour choisir un des effets de transition ci-dessous:

Mode1: Passage supérieure (par défaut)

Mode3: Passage gauche

Mode 5: Passage diagonal du côté gauche supérieur

Mode 7: Passage diagonal du côté gauche inférieur

Mode 9: Étendre depuis le centre H

Mode 11: Comprimer au centre H

Mode 13: Fenêtre H

Mode 15: Passer du Bord au Centre

Mode2: Passage inférieure

Mode 4: Passage droite

Mode 6: Passage diagonal du côté droite supérieur

Mode 8: Passage diagonal du côté droite inférieur

Mode 10: Étendre depuis le centre V

Mode 12: Comprimer au centre V

Mode 14: Fenêtre V

Mode 16: Rentrer depuis le haut

Appuyez sur le bouton "**1/ALL**" pour choisir les différents modes de lecture comprenant: **Aléatoire, Répéter Un, Tout Répéter, Interrompre la Répétition, Seul et Mixte.**

## Rotation d'image

Il y a quatre façons de faire exécuter une rotation à une image: Inverser, Miroir, Gauche, et Droite. Ces opérations ne sont possibles que lorsqu'une image est affichée normalement et seront annulées automatiquement lorsqu'une nouvelle image est affichée. On utilise les touches à flèches pour choisir les différents modes de rotation:

Dessus- Réfléchissement/Vertical

Dessous- Réfléchissement/horizontal

Gauche-Tourner à gauche

Droite- Tourner à droite

## Zoom

Cette caractéristique vous permet de voir une image à 25% - 200% en plusieurs incréments. Appuyez sur le bouton ZOOM. Un message sur l'écran ("Zoom On", zoom allumé) confirmera votre sélection. Utilisez les touches d'avance rapide et de retour rapide pour contrôler la quantité de zoom avant et arrière. Appuyez sur les touches de direction pour déplacer l'image dans quelque sens que ce soit. Appuyez sur le bouton "**ZOOM**" de nouveau pour annuler le mode "**ZOOM**" et retourner à l'opération normale.

**Notez bien:** Pendant le mode "**ZOOM**", la projection de diapositives et les dispositifs de transformation d'image sont annulés.

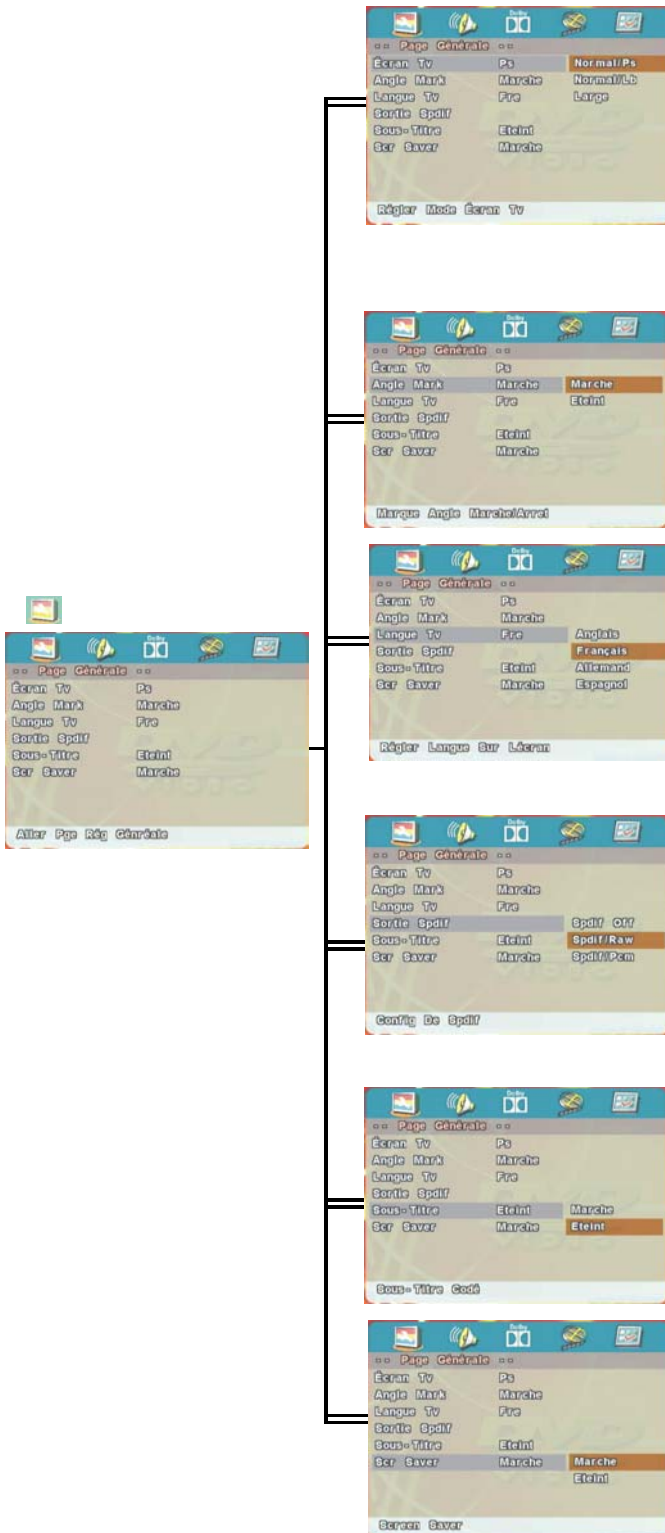
## Menu

Au cours de la lecture du CD JPEG, vous pouvez utiliser la touche "**MENU**" pour faire afficher les fichiers JPEG et les dossiers correspondants. Pendant la répétition, appuyez sur "**STOP**" pour accéder au menu de répertoire.

# Configuration du Système

Utilisez l'affichage de Menu de Disposition (Menu de Disposition) pour changer la configuration du système. Les articles de Menu de Disposition sont affichés et décrits dans cette section. Utilisez les boutons "▲/▼ ◀/▶" pour choisir l'article souhaité et appuyez sur le bouton "PLAY" ou "ENTER" pour confirmer votre choix.

## Page Générale



### Écran TV

L'image du type écran-large 4:3 TV peut être réglée sur un poste de TV du type (4:3 ou 16:9) relié au lecteur. Choisissez " **Page Générale** ". La liste suivante affichera sur l'écran. Appuyez sur le bouton "▲/▼" pour choisir "Écran TV". Appuyez sur "PLAY" pour confirmer votre choix. Ce réglage ne peut être modifié qu'au menu de disposition.

### Normal/PS

Vous devez choisir cette option si vous avez relié un poste de TV normal au lecteur. Le lecteur effectuera l'affichage d'image large en découpant automatiquement une partie (les bords gauches et droites).

### Normal/LB

Cette option est destinée au poste de TV conventionnel. Des bandes noires apparaîtront des côtés supérieur et inférieur. (style boîte à lettre).

### Large

Cette option est destinée au poste de TV d'écran-large, pour une affichage normale. Vous devez également effectuer le réglage du bord-écran TV au mode normal.

### Angle Mark

Appuyez sur "▲/▼" pour choisir "Marque d'Angle". Cette fonction peut être réglée en "Marche" ou "Éteint". Cette fonction est limitée aux disques qui soutiennent le dispositif d'angle de vue multiple.

### Langue Tv

L'affichage de ce menu de disposition est proposé en langues différentes. Vous pouvez choisir une autre langue en appuyant sur "▲/▼" pour choisir "Langue Tv". La coupure de courant n'affectera pas le réglage. Le réglage ne peut être modifié qu'au menu de disposition.

**Notez bien:** Il est possible que les langues pré-sélectionnées ne soient pas enregistrées sur certains DVD. Dans ce cas, le joueur affichera automatiquement le menu du réglage initial de la langue du disque.

### Sortie SPDIF

Appuyez sur "▲/▼" pour choisir "SPDIF Sortie".

### Sous-Titre

Appuyez sur "▲/▼" pour choisir "Sous-Titre". Cette fonction vous permet d'engager ou fermer les sous-titres.

### Scr Saver

Appuyez sur "▲/▼" pour choisir "Scr Saver". Cette fonction peut être réglée en "Marche" ou "Éteint".

# Configuration du Système

## Page Réglage Haut Parleurs

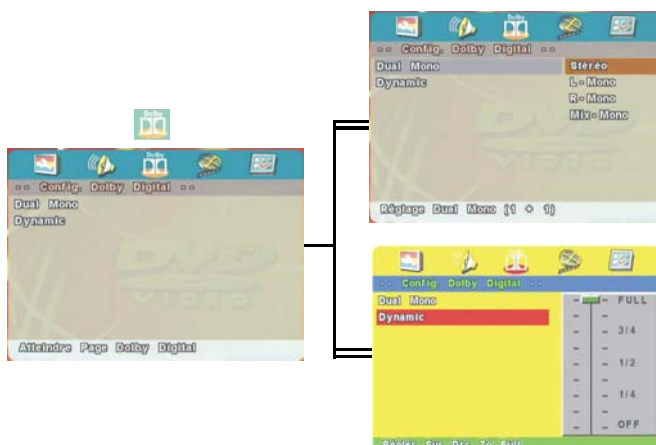
Les options de disposition Réglage ne doivent être modifiées que si vous aviez branché une enceinte acoustique à GAUCHE ou à DROITE du lecteur DVD.



### Downmix

Commutez les méthodes de remixage pendant que le lecteur effectue la lecture d'un DVD avec les composants de signaux arrières. Vous pouvez régler cette fonction en "LT/RT", "STEREO" "V SURR", "Éteint".

## Config Dolby Digital



### Mono Double

C'est le mode de sortie des signaux Gauche et Droite de la sortie acoustique de l'appareil. Si elle est en "Mixage-Mono", cette fonction ne fonctionnera qu'à condition d'être engagé en canal 2.

### Dynamique

Appuyez sur "▲ / ▼" pour ajuster le taux de compression linéaire des signaux.

## Page De Config Vidéo



### Composant

Permet la sortie de composant vidéo. Notez que VGA est une option.

**Notez bien:** Si le lecteur a intégré la sortie SCART, le réglage de l'usine sera réglé en "SCART". En outre, si la TV soutient la fonction P-Scan et que vous voudriez permettre la fonction P-Scan, veuillez changer le réglage "Composant" en Yuv, puis, choisissez "P-Balayage" en TV Mode.

### Mode TV

Choisissez l'interface ou P-BALAYAGE (Option) du mode TV. (Le composant devrait être réglé en YUV).



# Configuration du Système



## Netteté

Appuyez sur “▲ / ▼” pour ajuster “Netteté”.



## Luminosité

Appuyez sur “◀ / ▶” pour ajuster “Luminosité”. Appuyez sur “PLAY” pour retourner au “Luminosité”.



## Contraste

Appuyez sur “◀ / ▶” pour ajuster “Contraste”. appuyez sur “PLAY” pour retourner au “Contraste”.

## Page Préférences



## Type De TV

Appuyez sur pour “◀ / ▶” pour choisir “Type De TV”. Choisissez le type de TV selon le modèle du poste de TV. (y compris NTSC, PAL et Multi.)

## Audio

Cette fonction est proposé en “Anglais”, “Français”, “Espagnol”, “Chinois”, “Japonais” ou “Allemand”, etc...(selon le format du DVD)

## Sous-titre

Cette fonction est proposé en “anglais”, “français”, “espagnol”, “chinois”, “japonais” ou “allemand”, etc...(selon le format du DVD)

# Configuration du Système



## Menu Disc

Cette fonction est proposée en "anglais", "français", "espagnol", "chinois", "japonais" ou "allemand", etc...(selon le format du DVD)



## Parental

Déplacez la flèche sur "Parental". Huit options de sélection sont proposés. Parental ne fonctionne que si le disque DVD a incorporé ce système de protection. La commande Parental ne fonctionne pas sur les disques VCD ou CD.



## Mot de Passe

La disposition initiale de l'usine pour "Ancien Passe" est 1234 pour le lecteur 2CH DVD. Vous devez entrer ces chiffres si vous voulez modifier le mot de passe.

**Notez bien:** N'oubliez pas votre mot de passe. Généralement, il n'existe pas de moyen d'outrepasser le mot de passe.



## Par Défaut

Cette fonction modifiera tous les paramètres de la disposition par défaut.

**YAMADA**

ASIA

**YAMADA INTERNATIONAL LIMITED**  
4F, 502, YUAN SHAN RD., CHUNGHO, TAIPEI, TAIWAN  
[www.yamada-audio.com](http://www.yamada-audio.com)

EUROPE

**UMAX SYSTEM GMBH**  
Formerweg 9 D-47877 Willich GERMANY  
TEL : 49-2154-9187-0 FAX : 49-2154-9187-199  
[www.umax-europe.com](http://www.umax-europe.com)